



JEGYZŐKÖNYV

a 2023. november 28-án, 9.00-9.30 és 9.30-11.30 (meghallgatás) és 11.30-12.30
(koordinátorok ülése) és 14.30-18.30 között tartott ülésről

BRÜSSZEL

Az ülést 2023. november 28-án, kedden, 9.09-kor Tomas Tobé (elnök) elnökletével nyitják meg.

1. A napirend elfogadása

A napirendet elfogadják.

2. Az elnök közleményei

Az elnök tájékoztatja a képviselőket a nyelvhasználati szabályokról.

3. A koordinátorok határozatai és ajánlásai

DEVE/9/05540

- A koordinátorok 2023. október 25-én írásbeli eljárás keretében hozott határozatainak megvitatása és elfogadása

A koordinátorok határozatait és ajánlásait elfogadják.

*** *Elektronikus szavazás* ***

4. Az EU és a Dél-afrikai Fejlesztési Közösség (SADC) közötti gazdasági partnerségi megállapodás (EPA) végrehajtása

DEVE/9/12023

2023/2065(INI)

A vélemény előadója:

Karsten Lucke (S&D)

PA – PE751.832v02-00

AM – PE754.660v01-00

Illetékes:

INTA Joachim Schuster (S&D)

PR – PE749.066v01-00

AM – PE755.974v01-00

- Véleménytervezet elfogadása

Felszólaló: Karsten Lucke

Elfogadott módosítások: 1, 3, CA 1, CA 2, 11, 12, 13 1. rész, 13 2. rész, 14, 15, 16, CA 3, 21 1. rész, 21 2. rész, 21 3. rész, 22, CA 4, 24, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35

Elutasított módosítások: 2, 10, 17, 23, 28

Tárgytalanná vált módosítások: 4, 5, 6, 7, 8, 9, 18, 19, 20, 25, 26, 27

Határozat: A módosított véleménytervezetet elfogadják: mellette: 14; ellene: 1; tartózkodás: 6.

5. Ajánlás a Tanácsnak, a Bizottságnak és az EKSZ-nek a szíriai helyzetről DEVE/9/13201

Előadó:

Tomas Tobé (PPE)

- Levéltervezet megvitatása és elfogadása

Határozat: A levéltervezetet elfogadják. mellette: 18; ellene: 1; tartózkodás: 2.

Az AKCS–EU Közös Parlamenti Közgyűlésbe delegált küldöttséggel (DACP) és a Pánafrikai Parlamenttel fenntartott kapcsolatokért felelős küldöttséggel (DPAP) együttműködésben

6. Meghallgatás

Az Afrikára vonatkozó uniós stratégia – a jelenlegi helyzet

Tomas Tobé bevezető megjegyzéseket tesz.

1. panel

Carlos Zorrinho az 1. panel moderátoraként bevezető megjegyzéseket tesz.

Maurizio Carbone (Glasgow-i Egyetem), Sentle Nell (a Fiatal Afrikai Vezetők Programjának 2023. évi ösztöndíjas munkatársa, a civil társadalmi szervezetek közösségi alapú éghajlatváltozás-mérséklési vállalkozásait támogató és a szociális vállalkozásokba beruházókat bevezető tanácsadó) és Mikaela Gavas (Globális Fejlesztési Európai Központ) előadást tart.

Felszólalók: María Soraya Rodríguez Ramos (a DPAP elnöke), Udo Bullmann, Charles

Goerens, Beata Kempa, Antoni Comín i Oliveres, Karsten Lucke, Nicola Bellomo (EKSZ), Domenico Rosa (DG INTPA)

Maurizio Carbone, Sentle Nell és Mikaela Gavas válaszol a feltett kérdésekre.

Carlos Zorrinho záró megjegyzéseket tesz.

2. panel

Karsten Lucke a 2. panel moderátoraként bevezető megjegyzéseket tesz.

Alvaro Lario (Nemzetközi Mezőgazdaság-fejlesztési Alap), Juliet Nangamba (Community Technology Development Trust) és Daniel Adeniyi (a Fejlesztéspolitikai Irányítás Európai Központja) előadást tart.

Felzólalók: Marlene Mortler, Charles Goerens, Hölvényi György, Leonard Mizzi (DG INTPA)

Alvaro Lario, Juliet Nangamba és Daniel Adeniyi válaszol a feltett kérdésekre.

Karsten Lucke záró megjegyzéseket tesz.

* * *

(zárt ülés)

7. Koordinátorok ülése

* * *

Az ülést 12.30-kor felfüggesztik, és 14.44-kor Tomas Tobé (elnök) elnökletével folytatják.

(zárt ülés)

8. A fejlesztési célú szakpolitikai koherenciáért tevékenkedő hálózat ülése

* * *

9. A globális fenntartható fejlődésről szóló 2023. évi jelentés

DEVE/9/13611

- Imme Scholz, az ENSZ független szakértői csoportja társelnökének előadása

Tomas Tobé bevezető megjegyzéseket tesz.

Imme Scholz (az ENSZ független szakértői csoportja társelnöke) előadást tart.

Felzólalók: Charles Goerens, Antoni Comín i Oliveres, Tomas Tobé, Carlos Berropze

Garcia (DG INTPA)

Imme Scholz válaszol a feltett kérdésekre.

Mercedes Bresso (második alelnök) 16.18-kor átveszi az elnöklést.

10. A fogyatékossgal élő személyek oktatáshoz és képzéshez való hozzáférése a fejlődő országokban

DEVE/9/13613

- Esemény a fogyatékossgal élők jogainak hete keretében

Mercedes Bresso bevezető megjegyzéseket tesz.

Suguru Mizunoya (az UNESCO Nemzetközi Oktatási Tervezési Intézete), Fatma Wangare Haji (Kenya Association of the Intellectually Handicapped) és Estafania Mirpuri (ONCE Latin-Amerikáért Alapítvány) előadást tart.

Felszólalók: Mónica Silvana González (a fogyatékossgal élő személyek jogairól szóló egyezmény végrehajtásával foglalkozó bizottságközi hálózat képviselője), Janina Ochojska, Hölvényi György, Dorte Bosse (DG INTPA)

Suguru Mizunoya, Fatma Wangare Haji és Estafania Mirpuri válaszol a feltett kérdésekre.

Mercedes Bresso záró megjegyzéseket tesz.

Tomas Tobé (elnök) 17.33-kor átveszi az elnöklést.

11. A Gáza-övezet humanitárius helyzete

DEVE/9/13612

- Esemény az Európai Bizottsággal és a humanitárius partnerekkel

Tomas Tobé bevezető megjegyzéseket tesz.

Marta Lorenzo (UNRWA Europe), Meinie Nicolai (Médecins Sans Frontières) és Giovanni di Girolamo (DG ECHO) előadást tart.

Karsten Lucke 17.57-kor átveszi az elnöklést.

Felszólalók: Carlos Zorrinho (a humanitárius segítségnyújtás állandó előadója), Janina Ochojska, Mónica Silvana González, Caroline Roose, Miguel Urbán Crespo, María Soraya Rodríguez Ramos, Vladimir Janecek (EKSZ)

Marta Lorenzo, Meinie Nicolai és Giovanni di Girolamo válaszol a feltett kérdésekre.

Karsten Lucke záró megjegyzéseket tesz.

12. Egyéb kérdések

13. Következő ülések

- 2023. december 7., 9.00–10.00

Az ülést 18.36-kor berekesztik.

Results of roll-call votes

Contents

1. Implementation of the EU-Southern African Development Community (SADC) Economic Partnership Agreement (EPA) DEVE/9/12023.....	7
1.1. Final vote	7

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. Implementation of the EU-Southern African Development Community (SADC)
Economic Partnership Agreement (EPA)
DEVE/9/12023

1.1. Final vote

14	+
NI	Antoni Comín i Oliveres
PPE	György Hölvényi, Peter Jahr, Marlene Mortler, Janina Ochojska, Tomas Tobé
Renew	Barry Andrews, Stéphane Bijoux, Charles Goerens
S&D	Mercedes Bresso, Udo Bullmann, Ilan De Basso, Mónica Silvana González, Karsten Lucke

1	-
ID	France Jamet

6	0
ECR	Ryszard Czarnecki, Beata Kempa
ID	Alessandra Basso
The Left	Miguel Urbán Crespo
Verts/ALE	Benoît Bîteau, Malte Gallée

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Tomas Tobé (Chair), Mercedes Bresso (2nd VC), Stéphane Bijoux (3rd VC)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Barry Andrews, Alessandra Basso, Udo Bullmann, Antoni Comín i Oliveres, Ryszard Czarnecki, Charles Goerens, Mónica Silvana González, György Hólvényi, Beata Kempa, Karsten Lucke, Janina Ochojska, Miguel Urbán Crespo</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Benoît Biteau, Ilan De Basso, Malte Gallée, Marlene Mortler, María Soraya Rodríguez Ramos, Caroline Roose, Carlos Zorrinho</p>

<p>209 (7)</p>
<p>Peter Jahr, France Jamet</p>
<p>216 (3)</p>
<p>Maite Pagazaurtundúa</p>
<p>56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)</p>

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εsimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)	
Bellomo, Berropze Garcia, Bosse, di Girolamo, Kalburov, Mizzi, Rosa	
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi oħra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ	
EEAS	Janecek, Pop

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

Maurizio Carbone (University of Glasgow)

Sentle Nell (2023 Fellow in Young African Leaders Programme, consultant supporting CSO community-based climate change mitigation enterprises and introducing investors in social entrepreneurship)

Mikaela Gavvas (Centre for Global Development Europe)

Alvaro Lario (International Fund for Agricultural Development)

Juliet Nangamba (Community Technology Development Trust)

Daniel Adeniyi (European Center for Development Policy Management)

Imme Scholz (Co-Chair, UN Independent Group of Scientists)

Suguru Mizunoya (UNESCO's International Institution for Educational Planning)

Fatma Wangare Haji (Kenya Association of the Intellectually Handicapped)

Estafania Mirpuri (Foundation ONCE for Latin America)

Marta Lorenzo (UNRWA Europe)

Meinie Nicolai (Médecins Sans Frontières)

Hanne Kelchtermans (Permanent Representation of Belgium to the European Union)

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi poliitiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Sekretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat	
PPE	Bokias Fernandez-Cañadas, Tarczynska
S&D	Horn, Mutafchieva
Renew	Vitkauskaitė Bernard
Verts/ALE	Trépan, Verhoeven
ECR	
ID	Knöppfler
The Left	
NI	Rucyte

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PART DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE	Goinard, Hergarden, Meseth Maniaki-Griva, Petho, Rakstelite Walsh

Правна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Peternel
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
O'Keefe, David, Grudzielski, Hahn, Lerch, Machado, Ramet, Sedlackova, Sileikaite
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Costello, Belin, Barroux, Cujkova, Schulz, Uhrmeister

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urřednik/Funcionário/Funçionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/
 Tjänsteman

**Coordinators' decisions and recommendations taken by written procedure on 25
October 2023**

1. Appointment of rapporteurs for reports and opinions

i) Possible DEVE opinion on the draft Council Decision on the conclusion, on behalf of the European Union, of the Economic Partnership Agreement between the Republic of Kenya, member of the East African Community of the one part, and the European Union of the other part

Decision: It was decided to prepare a consent opinion. However, in the absence of interested political groups, it will be prepared by the Chair for zero points

ii) Procedural change for the DEVE's contribution to the conclusion, on behalf of the Union, of the Voluntary Partnership Agreement between the European Union and the Republic of Côte d'Ivoire on forest law enforcement, governance and trade in timber and timber products to the European Union (FLEGT)

Decision: Given the tight calendar communicated by INTA, it was decided that the DEVE opinion to the accompanying non-legislative resolution should take the form of a letter.

2. Invitation to participate in the Disability Rights Week

Decision: It was decided that DEVE should participate in the Disability Rights Week. An exchange of views on 'Challenges and opportunities in access to education and training for persons with disabilities in developing countries' will be organised at the next meeting on 28 November.

3. Proposal to request a study from the EPRS on Policy Coherence for Development

Decision: It was decided to request a study from the EPRS to prepare an implementation study on PCD, which will be available at the beginning of the next legislative term. The exact terms of reference will be further defined in consultation between EPRS, the DEVE secretariat and the Standing Rapporteur, also in light of the Commission Work Programme which was adopted on 17 October.

4. Possible organisation of an exchange of views on the situation in Ethiopia

Decision: It was decided to liaise with DROI in view of the organisation of a joint exchange of views on the situation in Ethiopia in the coming months.